



Анонси подій



Новини тижня



Веб-сайт тижня



Відео тижня

29 вересня 2014 року

Інформаційний вісник Представництва Європейського Союзу в Україні: новини ЄС

Всі матеріали цього Вісника ЄС можуть бути вільно використані та передруковані (як цілком, так і окремо) у друкованих та електронних ЗМІ, а також у будь-яких інших інформаційних проектах та повідомленнях.

Передрук цих матеріалів має містити посилання на Представництво Європейського Союзу в Україні.

Представництво всіляко вітає якнайбільше поширення його інформаційної продукції серед українських органів державної та місцевої влади, громадських організацій, аналітичних центрів, освітніх установ тощо.

Новини минулого тижня:

- Сирія: Єврокомісія виділяє 112 млн. євро на допомогу дітям, ураженим конфліктом
- ЄС об'єднує зусилля з країнами Африки для подолання «енергетичної бідності»
- Англійська – найпопулярніша мова для вивчення у школах ЄС
- Випускники закордонних ВНЗ ціняться на ринку праці вище за екстудентів, які навчалися у власній країні



Анонси подій

Події в Україні

1 жовтня – міжнародна конференція «Інформаційне суспільство: виклики і пріоритети для реформ». Очікується, що захід відвідає Голова Представництва ЄС в Україні Ян Томбінський

Місце проведення: готель «Radisson Blue», Київ, вул. Ярославів Вал, 22

Контактні особи: Галина Смірнова Galyna.SMIRNOVA@coe.int; Коломб де Мерсе Colombe.DE-MERCEY@eeas.europa.eu

Події в ЄС (або за участі ЄС)

29 вересня – Міжнародний день права знати, Брюссель. Очікується, що у заходах, присвячених Дню, візьме участь Емілі О'Рейлі, європейський омбудсмен

30 вересня – 1 жовтня – Третій форум найвіддаленіших регіонів «[9 регіонів у центрі Європи сьогодні і завтра](#)», Брюссель

1-3 жовтня – [семінар на тему нових політик ЄС для літніх споживачів](#), Орасак (Хорватія)

2-3 жовтня – [конференція на високому рівні з питань захисту та інтеграції у суспільство ромської меншини](#). Очікується, що у заході візьмуть участь понад 400 учасників – представників державної влади загальноєвропейського, національного та місцевого рівнів – з 10 країн

6-7 жовтня – конференція «[Майбутнє Європи – це наука](#)», Лісабон. Конференцію відкриє Президент Європейської Комісії Жозе Мануел Баррозу. Її мета – підбити підсумки здобутків ЄС у науці за останні 10 років

8-9 жовтня – пленарна сесія Європейського Парламенту, Брюссель

6-9 жовтня – [12-й Європейський тиждень регіонів і міст](#), Брюссель. Гасло цього річного заходу – «Зростаємо разом: розумні інвестиції в людей»

9 жовтня – [конференція з питань енергетичної безпеки на високому рівні](#), Брюссель. Під час конференції, зокрема, буде обговорена роль місцевих влад у впровадженні довготривалих енергетичних політик по всій Європі у контексті кризи в Україні

13 жовтня – зустріч країн-членів зони євро, Люксембург



Новини тижня (22 – 29 вересня)

Війна в Сирії

Сирія: Єврокомісія виділяє 112 млн. євро на допомогу дітям, ураженим конфліктом

Європейська Комісія виділяє 112 млн. євро на підтримку дітей, уражених збройним конфліктом в Сирії.

Ці гроші є частиною [загального пакету допомоги у 215 млн. євро](#), що його Єврокомісія виділить Сирії та країнам-сусідам.

Також ці кошти є частиною кампанії «Невтрачене покоління». Їхня мета – фінансувати освіту дітей і заходи, покликані надавати їм захист у Сирії і сусідніх країнах.

Коментуючи виділення коштів, Крісталіна Георгієва (Єврокомісар з міжнародної співпраці, гуманітарної допомоги і врегулювання криз) навела жахливу статистику: громадянська війна в Сирії зачепила понад 6,5 млн. дітей; понад 1,5 млн. дітей стали біженцями.

«Ми маємо інвестувати у дітей сьогодні, адже завтра вони стануть законодавцями і миротворцями, – підкреслила Георгієва. – Ці молоді люди стануть тими, на кого усі покладатимуться задля відновлення стабільнішого і безпечнішого майбутнього для своєї країни – щойно цей конфлікт повністю завершиться».

ЄС підтримує кампанію «Невтрачене покоління» у партнерстві з ЮНІСЕФ. Мета кампанії – надавати дітям більше допомоги з метою захисту їх від насильства та експлуатації за допомогою навчання.

За даними Міністерства освіти Сирії, у 2013/2014 навчальному році 4 млн. маленьких сирійців ходили до школи. Водночас 1 млн. дітей був позбавлений такої можливості.

[Детальніше](#)

Довготривалий енергетичний розвиток

ЄС об'єднує зусилля з країнами Африки для подолання «енергетичної бідності»

23 вересня у Нью-Йорку Президент Європейської Комісії Жозе Мануел Баррозу підписав спільну декларацію задля зміцнення енергетичної співпраці з п'ятьма африканськими країнами: Кабо-Верде, Кот-д'Івуаром, Ліберією, Того і Руандою.



Перед підписанням документа Баррозу зауважив, що стала енергетика важлива для активізації зростання і розвитку. «Я дуже радий, що сьогодні ми об'єднуємо наші зусилля з європейськими і африканськими країнами, які вирішили стати лідерами у боротьбі проти енергетичної бідності».

Головна мета декларації – підтримувати контакти з приватним сектором задля поліпшення умов для інвестицій і фінансування. У такий спосіб планується підвищити доступ до сталої енергетики та виробництва екологічно безпечної та недорогої електроенергії.

У глобальній перспективі, протягом 2014-2020 років, ЄС планує виділити 3,3 млрд. євро у грантах на підтримку проектів зі сталої енергетики по всьому світу. Близько 2 млрд. євро з цієї суми надійде на рахунки африканських країн. [Детальніше](#)

Більше інформації: [Докладніше про чинні енергетичні проекти Європейського Союзу](#)

Вивчення мов

Англійська – найпопулярніша мова для вивчення у школах ЄС

У 2012 році англійська була мовою, яку найчастіше вивчали у школах Європейського Союзу. Загалом, 97,1% школярів вчили цю мову позаминулого року.

На другому місці (з великими відставанням) – французька мова; її у 2012 році вивчали 34,1% школярів. Далі йдуть німецька (22,1% школярів) та іспанська (12,2%) мови.

За даними Євростату, майже в усіх країнах-членах ЄС англійську мову вивчали понад 90% учнів. Найменша кількість учнів – 45,4% – вивчали цю мову в Бельгії. Також країнами-лідерами за достатньо невеликою пропорцією (у порівнянні з іншими державами-членами) тих, хто вивчав англійську мову у 2012 році, є Люксембург (54,4% учнів), Угорщина (62,6% учнів), Болгарія (86,2% учнів) і Португалія (86,4% учнів).

Загалом, кількість учнів у Євросоюзі, які у період з 2005 по 2012 рік вивчали англійську, французьку, німецьку та/або іспанську мови як другі іноземні, зростає.

[Виступаючи у Флоренції з нагоди Європейського дня мов](#), Андрулла Вассиліу (Європейський Комісар з освіти, багатомовності, культури та молоді) сказала, що мови – це «дуже важлива частина нашої спільної європейської ідентичності».

«Можливість подолання відмінностей через спілкування та взаєморозуміння є великим даром мов, – підкреслила вона. – Це якраз те, чим насправді є європейський проект». [Детальніше](#)



Навчання за кордоном

Випускники закордонних ВНЗ ціняться на ринку праці вище за екстудентів, які навчалися у власній країні

Випускники вищих навчальних закладів, які вчилися за кордоном, ціняться на ринку праці набагато більше, ніж колишні студенти, які вчилися лише у власній країні.

Таким є один із головних лейтмотивів [дослідження щодо впливу освітньої програми Erasmus на подальше життя його випускників](#).

Згідно із дослідженням, молоді люди із досвідом навчання за кордоном удвічі рідше зіштовхуються з довготривалим безробіттям, аніж їхні однолітки, які не мають такого досвіду. Також рівень безробіття серед таких людей у середньому на 23% нижче за показники випускників ВНЗ, які вчилися лише у власній країні.

Андрулла Вассиліу (Європейський Комісар з освіти, культури, багатомовності і молоді) вважає, що результати дослідження надсилають достатньо чіткий сигнал: «якщо ти вчишся за кордоном, у тебе більше шансів на працевлаштування у майбутньому».

Також дослідження свідчить: студенти програми Erasmus з більшою вірогідністю заводять транскордонні стосунки. Зокрема, 33% випускників цієї програми мають партнера іншої національності (у порівнянні з 13% тих, хто навчається вдома). Також 27% студентів Erasmus зустрічають своє майбутнє кохання під час навчання по програмі.

У такий спосіб Європейська Комісія припускає, що від 1987 року пари, утворені з випускників або студентів Erasmus, народили, ймовірно, 1 млн. малюків. [Детальніше](#)

Більше інформації: [Ключові висновки дослідження про вплив програми Erasmus на повсякденне життя своїх випускників](#)

Веб-сайт тижня

Веб-сайт Європейських днів спадку:

<http://www.europeanheritagedays.com/>

Європейські дні спадку – це культурна ініціатива Ради Європи, заснована 1989 року. За 10 років – у 1999 році – до неї долучився Європейський Союз, аби підняти обізнаність європейців щодо багатства і культурного розмаїття Європи. Європейські дні спадку відзначають у вересні кожного року



Відео тижня

Відео з візуальної служби Європейського Парламенту (EuroparlTV): інтерв'ю з депутатом Європарламенту від Німеччини Кнудом Флекенштайном про Угоду про асоціацію між ЄС і Україною та її потенційний вплив на встановлення миру на Донбасі (інтерв'ю проходить німецькою мовою з англійськими субтитрами)

<http://europarltv.europa.eu/en/player.aspx?pid=542093f7-96c5-47d0-9c96-a3aa00a2c0ac>

*Всі матеріали цього Вісника ЄС можуть **бути вільно використані та передруковані** (як цілком, так і окремо) у друкованих та електронних ЗМІ, а також у будь-яких інших інформаційних проектах та повідомленнях.*

Передрук цих матеріалів має містити посилання на Представництво Європейського Союзу в Україні.

Представництво всіляко вітає якнайбільше поширення його інформаційної продукції серед українських ЗМІ, органів державної та місцевої влади, громадських організацій, аналітичних центрів, освітніх установ тощо.

Упорядник: Костянтин Ромашко

Редактор: Володимир Єрмоленко

Відповідальний за випуск: Андрій Кулаков

Інформацію підготувала МГО «Інтерньюз-Україна» за підтримки Представництва Європейського Союзу в Україні